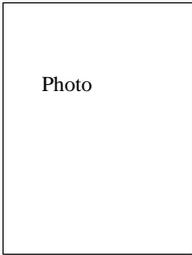


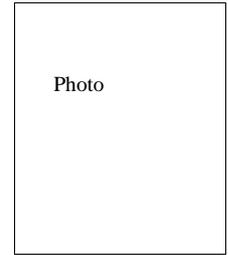


28 Janvier – 4 Février 2012



Photo

Demande d'engagement / Entry application form



Photo

Langue choisie pour toute correspondance /
Language chosen for correspondence

Français
 English

PILOTE / DRIVER

COPILOTE / CO-DRIVER

M/Mr Mme/Mrs Melle/Mss

M/Mr Mme/Mrs Melle/Mss

Nom/Last Name _____

Prénom/First Name _____

Date de naissance/Date of Birth _____

Nationalité/Nationality _____

Adresse/Address _____

N° permis de conduire/Driving licence N° _____

Email _____

Portable (Obligatoire)/Mobile (Compulsory) _____

Tel. journée /Day phone _____

Fax _____

Taille T-Shirt/Size S M L XL XXL

S M L XL XXL

DESCRIPTION DE LA VOITURE / DESCRIPTION OF THE CAR

Marque/Make _____

Modèle/Type _____

N° de châssis/Chassis number _____

Immatriculation /Registration N° _____

Année de fabrication /Year Made _____

Cylindrée/Cubic capacity _____

(cf. le pré-règlement/cf. the pre-regulations Art.2) Catégorie/Category _____

Classe/Class _____

Assurance : compagnie, N° contrat/Insurance: company, contract N° _____

CHOIX DE LA VITESSE MOYENNE / CHOICE OF AVERAGE SPEED

Uniquement pour les voitures des Catégories I-II ou de Classe 1/Only cars of the Categories I-II or Class 1

BASSE / LOW

OU / OR

HAUTE / HIGHT

VILLE DE DEPART SOUHAITEE / FAVOURITE STARTING TOWN

BARCELONE / GLASGOW / OSLO / REIMS / TURIN / VARSOVIE

1^{er} choix /1st choice _____

2^{ème} choix /2nd choice _____

ECURIE / TEAM

(cf. le pré-règlement / cf. the pre-regulations Art.3)

NOM ECURIE/TEAM NAME _____

DOCUMENTS OBLIGATOIRES / MANDATORY DOCUMENTS

PILOTE / DRIVER

COPILOTE / CO-DRIVER

N° licence de compétition pour 2012 _____
Race licence N° for 2012 _____
Délivré par/Issued by _____
Pays/Country _____

OU/OR

Permis de pilotage temporaire délivré par l'ACM (prix 60€)/Temporary regularity driving permit delivered by ACM (price 60€) (sera remis le jour du depart/will be given the day of the start)

oui/yes

oui/yes

remplir le formulaire bleu et le certificat médical /fill in the blue form and the medical certificate

VOITURE / CAR

N° de la Carte d'Identité FIVA/FIVA Identity Card N° _____

ou/or

N° Passeport Technique Historique de la FIA/FIA Historic Technical Passport N° _____

ou/or

N° Laissez-Passer pour Voiture de Rallye de Régularité Historique FIA _____

FIA Historic Regularity Rally Car Pass N°

DETAILS HISTORIQUES SUR LE VEHICULE ET L'EQUIPAGE/HISTORICAL DETAILS ABOUT THE CAR AND THE CREW:

Participations antérieures/Previous participations (Ecrire les années /write the years)

Rallye Monte-Carlo Historique _____

Rallye Monte-Carlo _____

2ème COPILOTE / 2nd CO-DRIVER (supplément/supplement 1400€)

Nom/Last Name _____ Prénom/First Name _____

Date de naissance/Date of birth _____ Nationalité/Nationality _____

Adresse/Address _____

Portable (Obligatoire)/ _____

Mobile (Compulsory) _____ Taille T-Shirt/Size S M L XL XXL

N° permis de conduire/Driving licence N° _____

N° licence de compétition pour 2012/Race licence N° for 2012 _____

Délivré par/Issued by _____ Pays/Country _____

OU/OR

Permis de pilotage temporaire délivré par l'ACM (prix 60€)/Temporary regularity driving permit delivered by ACM (price 60€) (sera remis le jour du depart/will be given the day of the start)

oui/yes

remplir le formulaire bleu et le certificat médical /fill in the blue form and the medical certificate

DOCUMENTS A FOURNIR / DOCUMENTS TO BE SUPPLIED

Obligatoires/Mandatory :

- 2 photos couleur récentes et différentes de la voiture, de bonne qualité, dont une de ¾ avant (pour le Comité de sélection et pour la publication dans le programme officiel, si la voiture est acceptée)
/2 different recent and coloured photos of the car, of good quality, of which a ¾ front view (for the Selection Committee and for publishing in the programme, in the case that the car is accepted)
- la photocopie de la 1ère page du Passeport Technique Historique de la FIA ou la copie intégrale de la carte d'identité FIVA ou du laissez-passer FIA
a copy of the 1st page of the car's FIA Historic Technical Passport otherwise the entire copy of the FIVA Identity Card or of the FIA Car Pass
- 2 photos d'identité (format 4.5 x 3.5 cm et le nom inscrit au dos) du pilote et du (ou des) copilote(s)
/2 identity photos (size 4.5 x 3.5 cm and the name written behind) of the driver and the co-driver(s)
- Formulaire de caution pour système GPS/*GPS system caution form*
- le paiement des droits d'inscription/*the entry fees*

DECHARGE DE RESPONSABILITE / DECLARATION OF LIABILITY

J'accepte sans réserve les termes du Règlement du 15e RALLYE MONTE-CARLO HISTORIQUE et notamment les dispositions relatives aux assurances dont j'ai compris la description ainsi que la portée des garanties. J'ai bien noté qu'il m'appartient de souscrire toute assurance individuelle complémentaire que je jugerais utile concernant ma personne et, ou à mes biens et qui ne seraient pas indemnisés par les assurances souscrites par l'Organisateur à l'occasion du 15e RALLYE MONTE-CARLO HISTORIQUE.

*I accept without reservation the terms of the **15e RALLYE MONTE-CARLO HISTORIQUE** Regulations and in particular its insurance provisions and scope of coverage. I understand that I should take out any additional insurance that I consider appropriate covering my own personal injuries and property damage. I hereby agree to indemnify and hold harmless the Automobile Club de Monaco, its representatives and staff for any liability in respect of personal injury, property and other damage suffered by me, arising from the competition and which would not be covered by the insurance taken out by the Automobile Club de Monaco for the 15e RALLYE MONTE-CARLO HISTORIQUE*

Date :

Signature :

Ce dossier est une demande d'inscription du concurrent. Les Organisateurs se réservent le droit de l'accepter ou non/*This form is a request from the competitor. The Organisers reserve the right to refuse or to accept this entry for the event.*

Cette demande d'engagement devra PARVENIR par courrier à l'Automobile Club de Monaco **AVANT le lundi 15 novembre 2011** (quelle que soit la date d'expédition)./*This entry form SHOULD REACH the Automobile Club of Monaco by post **BEFORE Monday 15th November 2011** (regardless of the post date).*

**Les dossiers incomplets et les fax ne seront pas retenus/
*Incomplete files and faxes will be rejected***

DROITS D'ENGAGEMENT / ENTRY FEES

* Engagement d'une voiture et d'un équipage de 2 personnes / <i>Entry fees for one car with a 2 persons crew</i>	4 300 €
* Licences Provisoires de Pilotage (60 € l'une) pour ceux qui ne possèdent pas de licence de compétition / <i>temporary Regularity Driving Permit for persons who are not holding a race licence (60 € for one permit)</i>	_____ x 60 €
* Supplément 2 ^{ème} Copilote / <i>Supplementary fees for the 2nd co-driver</i>	1 400 €
* Total dû / <i>Total amount</i>	_____ €

CHOIX PAIEMENT / PAYMENT CHOICE

PAR CARTE DE CREDIT (merci d'en informer votre banque pour autorisation) /
BY CREDIT CARD (please inform your bank to get authorisation)

Veuillez débiter ma carte de crédit de/Please charge my credit card in the amount of _____ €

Carte N°/Card N° _____ / _____ / _____ / _____

Expiration/Expiry _____ / _____

Cryptogramme (3 derniers numéros au dos de la carte)/Cryptogram _____
(the 3 last numbers at the back of the credit card)

Nom / Name _____ Date _____ Signature

PAR VIREMENT BANCAIRE - Le transfert bancaire doit s'effectuer en Euros, avec les frais à la charge de l'expéditeur, à l'ordre de l'ACM, en spécifiant / BY BANK TRANSFER - The bank transfer must be done in Euros, costs of transfer are payable by the sender, to the order of the ACM, specifying :

- la raison du transfert / *the reason for the transfer* : **RALLYE MONTE-CARLO HISTORIQUE 2012**

- le nom du concurrent / *name of the competitor*

Merci de nous envoyer une copie du transfert preuve de votre paiement / *please send us a copy of the bank transfer proof of your payment*

Nos coordonnées bancaires/Our bank details :

Banque/Bank : Société Marseille de Crédit
Domiciliation : S M C MONACO AG
Intitulé du compte/Account name : Automobile Club de Monaco
Rallye Monte-Carlo Historique
Code banque/banking code : 30077
Code guichet/counter code : 2400
N° de compte/Account number : 0000107953Y / 65
Code IBAN : MC82 3007 7024 0000 0010 7953 Y65
BIC (Bank Identifier Code) : SMCTMCM1XXX

CHEQUE BANCAIRE (à l'ordre de l' « Automobile Club de Monaco »)/CHEQUE (Payable to the « Automobile Club de Monaco »)

Les sommes ne seront encaissées qu'à la confirmation de l'engagement, le 26 novembre 2011 au plus tard.

En cas de désistement avant le 31 décembre 2011, 20 % des droits d'engagement resteront acquis à l'Organisation, la totalité au delà de cette date.

These sums will be cashed only after the entries confirmation, November 26th 2011 at the latest.

In case of cancellation by the competitor before December 31st 2011, 20 % of the entry fees will be kept by the Organisation. If informed after this date, the organisation will keep the total amount.

A ENVOYER A / PLEASE SEND TO:

AUTOMOBILE CLUB DE MONACO

23, bd. Albert Ier

BP 464

MC 98012 Monaco Cedex

Tél: +377.93.15.26.00 – Fax: +377.93.15.26.40 – Email: historique@acm.mc – Site:www.acm.mc